

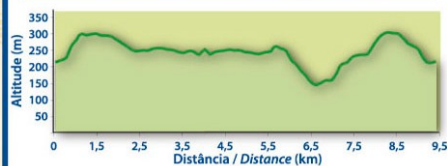
- 1 Este trilho começa e termina junto à Igreja da Freguesia de Santa Bárbara e tem a duração de cerca de 2h30m. O percurso inicia-se por um caminho de terra batida, a Canada dos Atoleiros que sobe até chegar a dois moinhos de vento em ruínas que já se encontram no Lugar do Arrebetão. Um pouco à frente volta-se à esquerda e logo depois à direita para um atalho de pé posto que dá acesso ao "Poço da Pedreira", uma pedreira onde era retirada a pedra para construção das típicas casas marienenses. Continuando o percurso pode-se observar as típicas casas de Santa Bárbara, com as suas típicas chaminés, cores características e arquitectura rural. Um pouco à frente encontrará um desvio que o levará ao topo de uma colina que lhe oferece um miradouro único sobre a Baía de São Lourenço. Depois de contemplar a magnífica vista deverá voltar para trás, continuando o trilho principal chegará ao lugar de Lagos. Neste lugar encontrará a única Igreja dos Açores com as portas viradas para Norte: Igreja de Nossa Senhora do Lourdes. Desce-se do adro da mesma e entra-se num caminho de pé posto que atravessa várias pastagens. Depois entra-se novamente num caminho de terra batida que vai em direcção ao Vale de Lagos. Durante esta descida deverá fazer uma paragem e contemplar a Ribeira do Amaro e uma esplêndida cascata com cerca de 50 m de altura. Continuando o trilho, descerá até à ribeira, deverá atravessá-la com algum cuidado, subindo a encosta do vale chegará ao Lugar de Lagos.
- 2 Depois de o atravessar chegará ao lugar do Covão da Mula onde se podem observar várias espécies vegetais, aves e uma bonita vista sobre o centro de Santa Bárbara. Poderá também visualizar os buracos onde os habitantes de Santa Bárbara retiravam o barro para uso doméstico. Depois desce-se mais umas dezenas de metros e chegará novamente ao local onde iniciou este trilho.
- 3
- 4
- 5
- 6

This trail begins and ends at the parish church of Santa Bárbara and takes around 2h30m. The trail begins on a beaten earth path that takes you to Canada dos Atoleiros and then climbs up to two windmills, now in ruins, that stand in Lugar do Arrebetão. A little further ahead, turn left and then right immediately on to a footpath that leads to "Poço da Pedreira", a stone quarry that provided the stone used to build the typical local houses.

Along the trail you will see the typical style of house built in Santa Bárbara, with its characteristic chimneys, typical colours and rural-style architecture. A little further ahead there is a detour that takes you to the top of a hill that provides a unique view over the Bay of São Lourenço. Take a look at this magnificent view and then return to the main trail and head on to Lagos. Here you will find the Church of Our Lady of Lourdes, the only church in the Azores with its doors facing north. After visiting the church walk down from the church forecourt onto a footpath that goes through grazing land and then returns once again to a beaten earth path heading for Vale de Lagos.

As you head on down, stop and take a look at Ribeira do Amaro and the splendid waterfall that is around 50 m in height. Continue on the trail until you reach the stream, which you should cross, but carefully, and then climb up the other side of the valley to Lugar de Lagos. After crossing the stream you will reach Covão da Mula and there you will see several varieties of plants and birds and get a fine view over the centre of Santa Bárbara. You will also see the holes in the ground where the inhabitants of Santa Bárbara dug out clay for domestic uses. Then head down for about another ten metres until you return to the starting point.

Topografia do trilho / Trail's topography



Dificuldade / Skill

Fácil / Easy Médio / Medium Difícil / Hard

Código de ética e conduta do pedestrianista Code of ethics and behaviour for walkers

- Antes de iniciar a caminhada, informe sempre alguém de qual o percurso que irá fazer e quando pretende começar.
- Certifique-se de que possui o equipamento adequado e os mantimentos necessários.
- Evite sair do trilho identificado, não utilize atalhos.
- Before starting the walk always inform someone about the trail you will take and when you intend to start it.
- Make sure you have the adequate equipment and plenty to eat and drink.
- Avoid leaving the identified trail and do not take short cuts.

Simbologia / Symbols

- Caminho a seguir
Right way
- Virar à esquerda
Turn left
- Caminho errado
Wrong way
- Virar à direita
Turn right

Legenda / Legend

- Percurso principal
Main walking trail
- Outros percursos na zona
Other trails in the area
- Painel informativo
Information board

Número nacional de emergência 112
Emergency call number



Arquipélago dos Açores

Direcção Regional de Turismo dos Açores Azores Tourism Board

Rua Ernesto Rebelo, 14 - 9900-112 Horta
Tel: +351 292 200 500 - Fax: +351 292 200 501
e-mail: acoresturismo@mail.telepac.pt
website: www.drtacores.pt

Posto de Turismo da Santa Maria Santa Maria Tourism Board

Aeroporto de Santa Maria - 9580 Vila do Porto
Tel: +351 296 886 355 - Fax: +351 296 882 449



FEDER



Governo dos Açores



INTERREG III B
AÇORES - MADEIRA - CANARIAS



percurso pedestre / walking trail

Entre a Serra e o Mar

Ilha de Santa Maria / Santa Maria island

9,5 Km - 2h. 30m.



www.trails-azores.com





Igreja de Nossa Senhora do Lourdes
Church of Our Lady of Lourdes



Baía de São Lourenço
Bay of São Lourenço



Pedreira de Santa Bárbara
Santa Bárbara stone quarry



Freguesia de Santa Bárbara
Parish of Santa Bárbara



Ruínas dos Moinhos de Vento
Ruined windmills

PRC 3 SMA

percurso pedestre / walking trail
Entre a Serra e o Mar

Ilha de Santa Maria / Santa Maria island



Outros percursos na ilha de Santa Maria
Other trails on Santa Maria island

- PR2 SMA - Pico Alto - Anjos
- PR4 SMA - Santo Espírito - Maia



Típica chaminé de Santa Maria
Typical chimney in the style of Santa Maria